



Abschlusskonferenz des Projektes DIALOG 2.0
Fachthema Gesundheit - 06.06.2023 Freizeitzentrum "Nad Borkiem" in Kosarzyn/
Konferencja zamykająca do tematu fachowego ZDROWIE
w projekcie DIALOG 2.0, 06.06.2023 Ośrodek nad Borkiem w Kosarzynie

ab/od

10:00 Uhr **Registrierung /Otwarcie wydarzenia**

10:30 Uhr **Begrüßung/Powitanie gości**

Barłomiej Bartzak, Bürgermeister Stadt Gubin/**Burmistrz miasta Gubin**

Izabela Pantkowska, Geschäftsführerin Geschäftsstelle ER „Spree – Nysa – Bóbr“/
dyrektor Biura ER „Spree – Nysa – Bóbr“

10:45 Uhr **Projekt DIALOG 2.0 und Vorstellung der entstandenen Zustandsbeschreibung/**
Projekt DIALOG 2.0 i przedstawienie wypracowanego opisu sytuacji

Carsten Jacob, Geschäftsführer, Euroregion Spree-Neiße-Bober e.V./ **dyrektor Biura ER Spree-Neiße-Bober e.V.**

Enrico Triebel, Deutsch - Polnischer Gesundheits- und Sozialverband/ **Polsko-Niemieckie Stowarzyszenie do Spraw Zdrowia i Polityki Społecznej**

11:15 Uhr **Diskussion/Dyskusja**

Grenzüberschreitende Gesundheitsförderung und Prävention – Mentale Gesundheit /
Transgraniczna promocja zdrowia i profilaktyka zdrowotna - Zdrowie psychiczne

11:45 Uhr **„Der junge Mensch und seine Probleme in einer sich wandelnden Welt“/**
„Młody człowiek i jego problemy w trajektorii zmieniającego się świata”

Dr. Pawel Zapenski - Psychologisch-pädagogische Klinik in Nowa Sol, Direktor/ **Poradnia psychologiczno – pedagogiczna w Nowej Soli, Dyrektor**



Unia Europejska
Europejski Fundusz
Rozwoju Regionalnego
Europäische Union
Europäischer Fonds
Für regionale Entwicklung



BB-PL
INTERREG V A
2014-2020

Redukować bariery – wspólnie wykorzystywać silne strony
Barrieren reduzieren – gemeinsame Stärken nutzen



12:15 Uhr „Die Gesundheitliche Lage von Kindern und Jugendlichen in Brandenburg – ein Blick auf die Zeit rund um die Pandemie.“/
„Sytuacja zdrowotna dzieci i młodzieży w Brandenburgii - spojrzenie na czas pandemii”

Dr. Kristin Mühlenbruch - Landesamt für Arbeitsschutz, Verbraucherschutz und Gesundheit –
Dezernat: Öffentlicher Gesundheitsdienst, Infektionsschutz und Gesundheitsberichterstattung/
Państwowy Urząd ds. Bezpieczeństwa Pracy, Ochrony Konsumentów i Zdrowia Dyrektor
Departamentu Sprawozdawczości Zdrowotnej, Departament: Służba Zdrowia Publicznego,
Ochrona Zakazań i Sprawozdawczość Zdrowotna

12:45 Uhr „Adipositas Epidemie bei Kindern - gestern und heute“/„Epidemia otyłości wśród dzieci – wczoraj i dziś” / „Adipositas Epidemie bei Kindern - gestern und heute“

Dr. Justyna Korycka-Korwek - Lehrstuhl für Ernährung und Diättherapie, Institut für Sport,
Tourismus und Ernährung, Fakultät für Biologische Wissenschaften/ Katedra Żywienia Człowieka i
Dietoterapii Instytut Sportu, Turystyki i Żywienia Wydział Nauk Biologicznych

13:15 Uhr **Diskussion/Dyskusja**

13:45 Uhr **Ende der Veranstaltung/Zakończenie konferencji**

Wir bitten um eine kurze Bestätigung Ihrer Teilnahme per E-Mail bis spätestens zum **01.06.2023** an Frau
Kathleen Markus (markus@euroregion-snb.de) oder Frau Justyna Michniuk (michniuk@euroregion-snb.de).

Die Veranstaltung wird von Enrico Triebel vom deutsch-Polnischen Gesundheits- und Sozialverband
moderiert und simultan deutsch-polnisch übersetzt.

Wir freuen uns auf den Austausch mit Ihnen!

Mit freundlichen Grüßen / Z wyrazami szacunku

Carsten Jacob
Euroregion Spree-Neiße-Bober e.V.
Geschäftsführer/ **Dyrektor**

Izabela Pantkowska
Stowarzyszenie Gmin RP Euroregion „Spree-
Nysa-Bóbr” / Leiterin des Büros **Dyrektor biura**



Unia Europejska
Europejski Fundusz
Rozwoju Regionalnego
Europäische Union
Europäischer Fonds
für regionale Entwicklung



**BB-PL
INTERREG V A
2014-2020**

**Redukować bariery – wspólnie wykorzystywać silne strony
Barrieren reduzieren – gemeinsame Stärken nutzen**